



**LIETUVOS RESPUBLIKOS
RYŠIŲ REGULIAVIMO TARNYBOS
DIREKTORIUS**

**ĮSAKYMAS
DĖL ŪKIO SUBJEKTO TEO LT, AB, TURINČIO DIDELĘ ĮTAKĄ TELEVIZIJOS
TRANSLIACIJŲ PERDAVIMO SKAITMENINĖS ANTŽEMINĖS TELEVIZIJOS
TINKLAIS PASLAUGŲ, SKIRTŲ TURINIO PASLAUGOMS GALUTINIAMS
VARTOTOJAMS TEIKTI, TEIKIAMŲ TEO LT, AB, LIETUVOS RESPUBLIKOS
TERITORIJOJE, RINKOJE**

2014 m. vasario 27 d. Nr. 1V-311
Vilnius

Vadovaudamasis Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymo (toliau – Įstatymas) 15 straipsnio 1 dalimi, 16 straipsnio 1 dalimi, 4 dalies 1 punktu, 11 ir 20 dalimis, 17 straipsnio 1, 3, 5 ir 6 dalimis, Rinkos tyrimo taisyklių, patvirtintų Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2004 m. rugsėjo 17 d. įsakymu Nr. 1V-297 „Dėl Rinkos tyrimo taisyklių patvirtinimo“, 6, 20, 21, 24 ir 25 punktais, išnagrinėjęs Transliacijų perdavimo paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, rinkos tyrimo metu asmenų pateiktus atsakymus į Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybos (toliau – Tarnyba) 2013 m. kovo 21 d. raštu Nr. (43.4) 1B-1386 ir Tarnybos 2013 m. kovo 25 d. raštu Nr. (43.4) 1B-1439 pateiktą Transliacijų perdavimo paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, rinkos tyrimo anketą ir atsižvelgdamas į 2014 m. vasario 27 d. Transliacijų perdavimo paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, rinkos tyrimo ataskaitą Nr. (43.4) LD-448 (toliau – Ataskaita):

1. N u s t a č i a u i r k o n s t a t u o j u:

1.1. Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinka apibrėžta Tarnybos direktoriaus 2014 m. vasario 27 d. įsakymo Nr. 1V-309 „Dėl Transliacijų perdavimo paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, rinkų apibrėžimo“ 1.3 papunktyje. Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinka yra nacionalinė rinka, t. y. apima visą Lietuvos Respublikos teritoriją. TEO LT, AB, tiriamuoju laikotarpiu teikė televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, Lietuvos Respublikos teritorijoje televizijos transliuotojams ir retransliuotojams, kurie naudodami šias paslaugas visuomenei teikė televizijos programas.

1.2. Atliktas tyrimas dėl konkurencijos Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje veiksmingumo parodė, kad konkurencija šioje rinkoje nėra veiksminga, nes:

1.2.1. Išanalizavus kriterijus (rinkos struktūra, įėjimo į rinką barjerai, pirkėjo derybinė galia, vertikali integracija, potenciali konkurencija), kuriais remiantis sprendžiama, ar konkurencija Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų

turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje yra veiksminga nustatyta, kad:

1.2.1.1. TEO LT, AB, užima 100 proc. Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkos.

1.2.1.2. Barjerai įeiti į Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinką yra aukšti.

1.2.1.3. Pirkėjo derybinės galios Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje nėra.

1.2.1.4. TEO LT, AB, vertikali integracija, užimama rinkos dalis, o taip pat ribotos televizijos transliuotojų ir retransliuotojų galimybės keisti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikėją, nesant reguliavimo, sudaro galimybes, o siekis išlaikyti savo paslaugas konkurencingas, sukuria motyvą TEO LT, AB, nesant reguliavimo: nustatyti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, kainas sau palankia linkme, nustatyti nepagrįstai aukštas televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, kainas, o taip pat atsisakyti suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, arba jos nesuteikti.

1.2.1.5. Potencialios konkurencijos Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje nėra.

1.3. Ūkio subjektą TEO LT, AB, sudaro TEO LT, AB, kartu su susijusiais juridiniais asmenimis, t. y. UAB „Omnitel“, UAB „Lintel“, UAB „Baltic Data Center“, UAB „Kompetencijos ugdymo centras“, UAB „Verslo investicijos“, VšĮ „Ryšių istorijos muziejus“, UAB „Hostex“, UAB „Hosting“.

2. P r i p a ž į s t u ūkio subjektą TEO LT, AB, turinčiu didelę įtaką Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje, nes:

2.1. TEO LT, AB, užima 100 proc. Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkos.

2.2. Barjerai įeiti į Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinką yra aukšti.

2.3. Pirkėjo derybinės galios Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje nėra.

2.4. TEO LT, AB, vertikali integracija, užimama rinkos dalis, o taip pat ribotos televizijos transliuotojų ir retransliuotojų galimybės keisti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikėją, nesant reguliavimo, sudaro galimybes, o siekis išlaikyti savo paslaugas konkurencingas, sukuria motyvą TEO LT, AB, nesant reguliavimo: nustatyti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, kainas sau palankia linkme, nustatyti nepagrįstai aukštas televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, kainas, o taip pat atsisakyti suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio

paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, arba jos nesuteikti.

2.5. Potencialios konkurencijos Televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje nėra.

2.6. TEO LT, AB, turi motyvų, o nesant reguliavimo, ir galimybių, nustatyti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, kainas sau palankia linkme.

2.7. TEO LT, AB, turi motyvų, o nesant reguliavimo, ir galimybių, nustatyti nepagrįstai aukštas televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, kainas.

2.8. TEO LT, AB, turi motyvų, o nesant reguliavimo ir galimybių, atsisakyti suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje arba jos nesuteikti.

3. P a k e i č i u dėl prižasčių, nurodytų Ataskaitos 6.4 skyriuje TEO LT, AB, Tarnybos direktoriaus 2010 m. vasario 24 d. įsakymo Nr. 1V-246 „Dėl ūkio subjekto TEO LT, AB, turinčio didelę įtaką skaitmeninės antžeminės televizijos transliacijų perdavimo paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, kai radijo dažnis (kanalas) skiriamas siuntėjui TEO LT, AB, teikiamų Lietuvos Respublikos teritorijoje, rinkoje“ 3.1, 3.2, 3.3, 3.4 ir 3.5 papunkčiuose nustatytus įpareigojimus į šiuos įpareigojimus, kuriuos TEO LT, AB, privalo vykdyti nuo šio įsakymo įsigaliojimo ir kurie yra atitinkantys konkurencijos problemų, nustatytų Ataskaitos 5.2.2 skyriuje, prigimtį, proporcingi ir pateisinami elektroninių ryšių veiklos reguliavimo tikslais ir principais, nurodytais Įstatymo 1 straipsnio 5 dalyje ir 2 straipsnyje:

3.1. Įpareigojimą suteikti prieigą, nurodytą Įstatymo 21 straipsnyje. Ūkio subjektas TEO LT, AB, kiek tai susiję su televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, teikimu, privalo:

3.1.1. patenkinti pagrįstus kitų ūkio subjektų prašymus suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių;

3.1.2. sąžiningai derėtis su kitais ūkio subjektais, prašančiais suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių;

3.1.3. nenutraukti prieigos prie jau suteiktų televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių;

3.1.4. suteikti atvirą prieigą prie techninių sąsajų, protokolų ar kitų technologijų, kurios yra būtinos paslaugų suderinamumui;

3.1.5. suteikti prieigą prie patalpų ar kitus elektroninių ryšių infrastruktūros bendro naudojimo būdus;

3.1.6. suteikti konkrečias paslaugas, būtinas užtikrinti, kad televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, ir su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių gavėjai užtikrintų televizijos transliacijų teikimą televizijos transliacijų gavėjams;

3.1.7. ūkio subjektas TEO LT, AB, gali atsisakyti suteikti prieigą prie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms

galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių elektroninių ryšių tinklo elementų ir (ar) priemonių, vienašališkai sustabdyti jos teikimą ar ją nutraukti tik tais atvejais, kai tai yra pagrįsta objektyviais kriterijais, įskaitant techninių galimybių nebuvimą arba būtinybę užtikrinti elektroninių ryšių tinklo vientisumą.

3.2. Nediskriminavimo įpareigojimą, nurodytą Įstatymo 19 straipsnyje. Ūkio subjektas TEO LT, AB, teikdamas televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, Lietuvos Respublikos teritorijoje, privalo nediskriminuoti transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, gavėjų, įskaitant analogiškų sąlygų analogiškais aplinkybėmis taikymą ir tos pačios kokybės bei tokiais pačiomis sąlygomis, kokias turi pats arba teikia savo padaliniais, dukterinėms įmonėms ar bet kuriems kitiems ūkio subjektams, paslaugų bei informacijos teikimą.

3.3. Skaidrumo įpareigojimą, nurodytą Įstatymo 18 straipsnyje. Ūkio subjektas TEO LT, AB, kiek tai susiję su televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, teikimu privalo:

3.3.1. ne vėliau kaip per 2 mėnesius nuo šio įpareigojimo įsigaliojimo paskelbti standartinį pasiūlymą teikti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamas TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje;

3.3.2. standartiniame pasiūlyme teikti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamas TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, viešai skelbti detalią informaciją Prieigos, įskaitant tinklų sujungimą, suteikimo ir teikimo taisyklėse, patvirtintose Tarnybos direktoriaus 2011 m. spalio 10 d. įsakymu Nr. IV-960 „Dėl Prieigos, įskaitant tinklų sujungimą, suteikimo ir teikimo taisyklių patvirtinimo“, (toliau – Prieigos, įskaitant tinklų sujungimą, suteikimo ir teikimo taisyklės) nustatyta tvarka ir sąlygomis, įskaitant technines specifikacijas, tinklo charakteristikas, atitinkamos prieigos teikimo bei naudojimo sąlygas, prieigos ir susijusių priemonių kainas;

3.3.3. teikti ūkio subjektams, siekiantiems gauti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamas TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, visą informaciją, būtiną šioms paslaugoms gauti;

3.3.4. skelbti informaciją apie televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamas TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, Prieigos, įskaitant tinklų sujungimą, suteikimo ir teikimo taisyklėse nustatyta tvarka ir sąlygomis.

3.4. Kainų kontrolės ir sąnaudų apskaitos įpareigojimus, nurodytus Įstatymo 23 straipsnyje. Ūkio subjektas TEO LT, AB, kiek tai susiję su televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, teikimu, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių, privalo:

3.4.1. tvarkyti sąnaudų apskaitą Sąnaudų apskaitos pagal pilnai paskirstytų sąnaudų metodu taisyklėse, patvirtintose Tarnybos direktoriaus 2005 m. gruodžio 28 d. įsakymu Nr. IV-1164 „Dėl Sąnaudų apskaitos pagal pilnai paskirstytų sąnaudų metodą taisyklių patvirtinimo“, (toliau – Sąnaudų apskaitos pagal pilnai paskirstytų sąnaudų metodą taisyklės) nustatyta tvarka ir sąlygomis;

3.4.2. teikti televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugas, skirtas turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamas TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių,

kainomis, kurios būtų ne didesnės nei sąnaudos, apskaičiuotos Sąnaudų apskaitos pagal pilnai paskirstytų sąnaudų metodą taisyklėse nustatyta tvarka ir sąlygomis.

3.5. Apskaitos atskyrimo įpareigojimą, nurodytą Įstatymo 20 straipsnio 1 dalyje. Ūkio subjektas TEO LT, AB, kiek tai susiję su televizijos transliacijų perdavimo skaitmeninės antžeminės televizijos tinklais paslaugų, skirtų turinio paslaugoms galutiniams vartotojams teikti, teikiamų TEO LT, AB, Lietuvos Respublikos teritorijoje, teikimu, įskaitant prieigą prie su šių paslaugų teikimu susijusių priemonių, privalo vykdyti Įstatymo 20 straipsnio 1 dalyje nurodytą apskaitos atskyrimo įpareigojimą pagal Apskaitos atskyrimo taisykles ir su apskaitos atskyrimu susijusius reikalavimus, patvirtintus Tarnybos direktoriaus 2006 m. birželio 14 d. įsakymu Nr. 1V-738 „Dėl Apskaitos atskyrimo taisyklių ir su apskaitos atskyrimu susijusių reikalavimų patvirtinimo“.

4. I n f o r m u o j u, kad šis įsakymas gali būti skundžiamas Lietuvos Respublikos administracinių bylų teisenos įstatymo nustatyta tvarka ir terminais.

5. N u r o d a u šį įsakymą paskelbti Tarnybos interneto svetainėje adresu www.rrt.lt.

L. e. direktoriaus pareigas

Romualdas Leonavičius